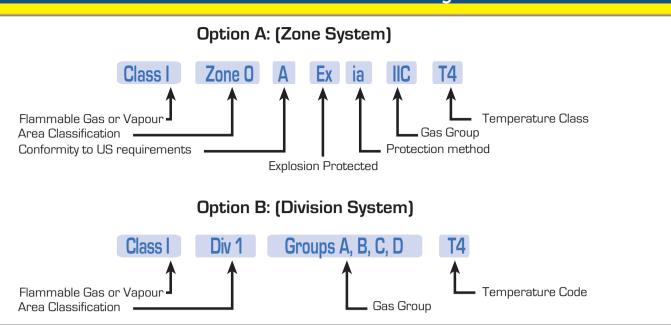


UNDERSTANDING HAZARDOUS LOCATIONS



MARKING for NORTH AMERICA according NEC / CEC



Electrical apparatus for Intrinsically Safe Applications

Field Equipment:

SIMPLE APPARATUS: Less than 1.5 V; 0.1 A; 20 µJ; 25 mW. Do not require certification (TC, RTD, Pot, Switch, LED ..) INTRINSICALLY SAFE APPARATUS: Require certification. (TX, I/P, Solenoid Valve, Proximity, Field Display...)

Safety Parameters to be matched by **Associated Apparatus**: Ui / Vmax [Max. Input Voltage]; Ii / Imax [Max. Input Current]; Ci [Internal Capacitance]; Li [Internal Inductance]; Pi [Max. Input Power]

Control Room Equipment:

ASSOCIATED APPARATUS: Require certification. (Isolators, Zener Barriers, Signal Conditioners) Safety Parameters to be matched with Intrinsically Safe Apparatus:

Uo / Voc (Open Circuit Voltage); Io / Isc (Short Circuit Current); Co / Ca (Allowed Capacitance); Lo / La (Allowed Inductance); Po (Max. Power) NON INTRINSICALLY SAFE APPARATUS: All Apparatuses without Approval (PLC, DCS, Computers, Controllers ..)

Electrical apparatus for use in presence of combustible Dust Category 1, 2 and 3

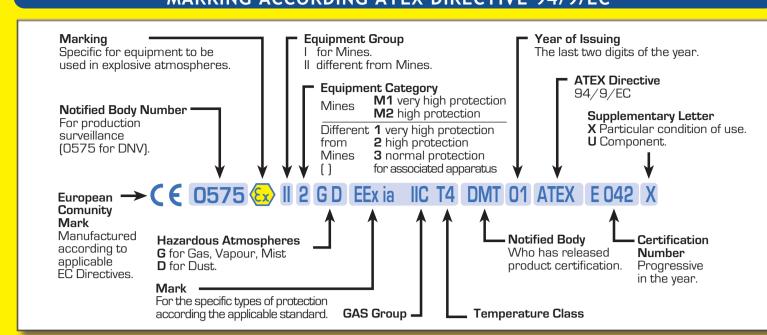
EN 50281-1-1 Electrical apparatus protected by enclosures - Construction and Testing.

EN 50281-1-2 Electrical apparatus protected by enclosures - Selection, installation and maintenance.

EN 50281-2-1 Test methods - Methods for determining the minimun ignition temperatures of dust.

Note: EN 50281-1-1 can be combined with other EN standards where appropriate.

MARKING ACCORDING ATEX DIRECTIVE 94/9/EC



ATEX ZONES and CATEGORIES

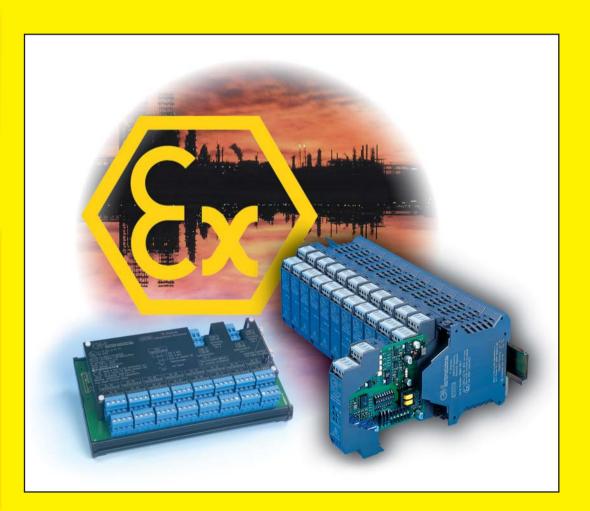
		Level of Protection		Equipment Category Directive 94/9/EC	Area Classification Directive 1999/92/EC
GAS	Dust	Definitions		ATEX	Typical Zone Suitability
EN 60079-10 0	EN 50281-3 20	Very High: two independent means of protection or safe even when two independent faults occur. Place in which an explosive atmosphere is frequently, for long periods, or continuosly present.	→	High probability of Explosive Atmosphere 1G / 1D / M1	Equipment for Zone O Equipment for Zone 20
1	21	High: suitable for normal operation and frequently occuring disturbances or equipment where faults are taken into account. A place in which an explosive atmosphere is occasionally to occur.	→	Possibility of Explosive Atmosphere 2G / 2D / M2	Equipment for Zone 1 Equipment for Zone 21
2	22	Normal: suitable for normal operation. A place in which an explosive atmosphere is unlikely to occur in normal operation, and only for short periods.	-	Low probability of Explosive Atmosphere 3G / 3D	Equipment for Zone 2 Equipment for Zone 22

DIVISIONS / ZONES

Area Classification	North America	ATEX	
Continuous Hazard	Div. 1 or Zone O	Zone O	
Intermittent Hazard	Div. 1 or Zone 1	Zone 1	
Abnormal Conditions Hazard	Div. 2 or Zone 2	Zone 2	

TEMPERATURE Code / Class

Max surface Temperature in °C	CODE / CL/ North America	ASS ATEX	
450	T1	T1	
300	T2	T2	
280	T2A	-	
260	T2B	_	
230	T2C	-	
215	T2D	-	
200	T3	T3	
180	T3A	-	
165	ТЗВ		
160	T3C	-	
135	T4	T4	
120	T4A	-	
100	T5	T5	
85	T6	T6	



ENCLOSURES

	IP Protection Codes					
Pr	First Numeral rotection Against Solids	Second Numeral Protection Against Water				
0						
0	No protection	0	No Protection			
1	Greater than 50 mm	1	Vertical Dripping			
2	Greater than 12,5 mm	2	Angled Dripping (15°)			
3	Greater than 2,5 mm	3	Spraying			
4	Greater than 1 mm	4	Splashing			
5	Dust Protected	5	Jetting			
6	Dust Tight	6	Powerful Jetting			
		7	Temporary Immersion			
		8	Continuous Immersion			

NEMA Types					
Type Application		Protection Against			
1	Indoor	General Purpose			
2	Indoor	Driipping Water, Falling Dust			
3, 3R, 3S	Outdoor	Rain, Snow, Windblown Dust			
4, 4X	Indoor/Outdoor	Hose-Directed Water, Corrosion (X)			
5	Indoor	Angled Dripping Water, Settling Dust			
6	Indoor/Outdoor	Temporary Submersion			
6P	Indoor/Outdoor	Prolonged Submersion			
7	Indoor	Hazardous Location Class I			
8	Indoor/Outdoor	Hazardous Location Class I			
9	Indoor	Hazardous Location Class II			
12, 12K	Indoor	Dripping non-corrosive Liquid, Dust			
13 Indoor		Water, Oil, Dust, Seepage			

ELECTRICAL APPARATUS for EXPLOSIVE ATMOSPHERES

Category 1 and 2 apparatus Gas **CENELEC** CENELEC **US** Division Canadian Zone **US** Zone Canadian Div. Type of Standard protection Code Standard **Standards** Standards Standards Standards UL60079-0 EN 50014 60079-0 FM3600 C22.2 No. O E60079-0 General requirements EEx ia; ib EN 50020 60079-11 FM3610/UL913 UL60079-11 C22.2 No. 157 E60079-11 Intrinsic Safety Increased Safety 60079-7 UL60079-7 E60079-7 EEx e EN 50019 FM3615/UL1203 C22.2 No. 30 Flameproof/Expl. Proof EEx d EN 50018 60079-1 UL60079-1 E60079-1 NFPA 496 60079-2 Pressurization EEx p EN 50016 CSA TIL 13A E60079-5 Powder Filling EEx q EN 50017 60079-5 UL60079-5 Encapsulation EN 50028 60079-18 UL60079-18 E60079-18 Oil Immersion EEx o EN 50015 60079-6 UL60079-6 E60079-6 C22.2 No. 213 FN 50021 60079-15 FM3611/UL1604 UL60079-15 Type n E60079-15 EEx n Intrinsically Safe Systems EEx ia; ib EN 50039 60079-25 EN 50284 Special requirements for construction, test

V	jas						
	Y	Type n equipment containing:	Additional code letter				
		Enclosed break device	C				
		Non incendive component	С				
		Ermetically sealed device	С				
		Sealed device	С				
		Encapsulated device	С				
		Energy limited apparatus and circuits	L				
		Restricted breathing enclosure	R				
		Simplified pressurization	Р				
		Non sparking	А				
	A: for non sparking apparatus.						

and marking of electrical

apparatus of equipment group II, Cat. 1G

Non sparking	А
A: for non sparking apparatus. C: for sparking apparatus in which the contact R: for restricted breathing enclosures. L: for energy limited apparatus. P: for enclosure with simplified pressurizati	• •

Gas / Dust Grouping

Reference Gas / Dust	North America	ATEX
Acetylene	Class I, Group A	Group IIC
Hydrogen	Class I, Group B	Group IIC
Ethylene	Class I, Group C	Group IIB
Propane	Class I, Group D	Group IIA
Methane	Gaseous Mines	Group I
Magnesium	Class II, Group E	- 1
Coal	Class II, Group F	-
Grain	Class II, Group G	-
Cotton	Class III	-

DIRECTIVE 94/9/EC - Equipment and Protective Systems

Group	Substance	Potentially Explosive Atmosphere	Protection Level	Fault or Protection Mode	Category	Zone
I Mines and surface installation	Methane (Grisou) and coal dusts	Present	Very High	2 independent faults or 2 independent protection methods.	M1	
		Probably present	High	1 fault or 1 protection method.	M2	
II		Continuously present, or for long periods.	Very High	2 independent faults or 2 independent protection methods.	1	Zone O (G) Zone 20 (D)
Surface industries and other sites	Gas, Vapours, Mists or Dust	Probably present during normal operation.	High	1 fault or 1 protection method.	2	Zone 1 (G) Zone 21 (D)
		Occasionally present, for short periods only.	Normal	No fault during normal operation.	3	Zone 2 (G) Zone 22 (D)

Note: Group II (Category 1 and Category 2) electric, or internal combustion motor, certification mandatory (Notified Body). [Category 2 non electric] manufacturer declaration and deposit of technical file to Notified Body. (Category 3) manufacturer declaration



ITALY

via San Fiorano, 70

info@gmintsrl.com

www.gmintsrl.com

20058 Villasanta (MI)

Tel: +39 039 2325038

G.M. INTERNATIONAL S.R.L.

RUSSIA

Representative Office Serpukhovsky Val 8, office 10 115191 Moscow

info@gminternational.ru www.gminternational.ru

Tel: +7 495 950 5779

UNITED STATES OF AMERICA

G.M. International Safety Inc. 9700 Rockside Road Cleveland, OH 44125 Tel: +1 216 524 8400

info@gmisafety.com www.gmisafety.com